

# Israelsmissionens AVIS

EVANGELIET OG DEN JØDISKE VERDEN

NR. 3 JUNI 2009



## MIDTERSIDERNE

Hans-Ole Bækgaard er snart forhenværende dansk præst i Jerusalem. På midtersiderne fortæller han om oplevelser, der har gjort indtryk på ham i de 4½ år, han har virket i Israel.



## UDPLUK FRA IU'S MISSION STATEMENT

Vi ønsker at den kristne kirke forsoner sig med sine jødiske rødder og kommer til at se, hvilken rigdom der ligger gemt her... Læs mere side 7.



“...Jeg beder af hele mit hjerte til Gud om at jøderne må blive frelst” (Rom 10,1)



## Tak til Hans-Ole Bækgaard

Hans-Ole Bækgaard blev indsats som dansk præst i Jerusalem i januar 2005. Efter 4½ års tjeneste er han nu på vej tilbage til Danmark. Den Danske Israelsmission skylder ham stor tak for hans indsats.

Kontrakten med ham lød egentlig kun på tre år, men den blev forlænget efter ønske fra begge parter. Hans-Ole Bækgaards virke har været præget af soliditet, bundsolid har han været som prædikant, som mentor for volontører, som samtalepartner, ja, netop som præst. Det har dog ikke forhindret ham i at slå sig løs som ung blandt de unge på de mange ture, han har guidet i Israel.

Da han ikke har været ansat i fuld stilling, har han brugt en del af sin fritid til at forske i den messiansk-jødiske historie og teologi, hvilket han håber at fortsætte med i Danmark.

Som enhver af os, der har været udsendinge for Den Danske Israelsmission i Israel, er også Hans-Ole Bækgaard mærket for livet, hvilket hans bidrag på midtersiderne er et vidnesbyrd om. Vi glæder os derfor til fortsat samarbejde om Israelsmissionens sag, takker for indsatsen og ønsker Guds velsignelse over hans fremtidige virke.

Kai Kjær-Hansen, formand

Af Jørgen Hedager Nielsen

En procession på en snes personer indledte eftermiddagens gudstjeneste i Christianskirken, Århus, den 24. maj. Forrest gik biskop Steen Skovsgaard og Israelsmissionens kommende præst i Jerusalem, Jakob Wilms Nielsen, som skulle ordineres.

“Jeg ved ikke, hvor mange der var kommet, hvis vi vidste, at kirken kunne blive omringet og brændt ned, mens vi sad her.” Sådan sagde sognepræst Birgitte Gråkjær Hjort i sin prædiken.

Prædiketeksten rummede Jesu ord til disciplene om, at de skulle forvente modgang og forfølgelse. “Der er grund til at sige Gud tak

for, at en ordination som den, vi om lidt skal være med til, kan ske uden at sætte livet som indsats. Mange steder er det ikke sådan,” understregede hun, og satte dermed begivenheden i perspektiv.

## Enden er nær

Efter prædikenen gik biskop Steen Skovsgaard for alteret. Han stod for ordinationen, fordi Jakob Wilms Nielsen også skal virke for Danske Sømands- og Udlandskirker, hvor Skovsgaard har tilsyn med præsterne i Mellemøsten.

“Alle tings ende er nær,” lød indledningen på hans ordinationstale, som han holdt over dagens episteltekst fra 2 Peter 4,7-11. “Det lyder som en barsk og nedslående besked til dig, her hvor det hele skal til at begynde. Men det er et håbets udsagn. Guds rige er inden for rækkevidde.”

Ud fra teksten fik Jakob at vide, at han nu bliver sendt som forvalter af Guds mangfoldige nåde. Gud giver resultater, som han vil det.

“Når du sår ordet, så gør det ubekymret, uden at spejle efter resultater. Ligesom fuglen, der ruger udholdende på æggene, uden utålmodigt at hakke på dem for at fremtvinge resultater.”



Biskop Steen Skovsgaard og Jakob Wilms Nielsen på vej ind i Christianskirken. Foto: Jørgen Hedager Nielsen

## BRUG GIROKORTET

Israelsmissionens venner ønskes en god sommer – og god sommerferie.

Israelsmissionen skal også betale regninger i sommerferien.

På forhånd tak for en sommergave – stor eller lille.



Lise og Jakob Nielsen sammen med børnene Hannah og Rebekka efter ordinationen. Foto: Jørgen Hedager Nielsen

Efter ordinationen blev Lise og Jakob Nielsen indviet og udsendt som missionærer af Israelsmissionens formand pastor Kai Kjær-Hansen.

## En værdifuld tekst

“Tænk at have Jerusalem som tilsynsområde. Min sjæl, hvad vil du mer’,” sagde biskoppen i en lille hilsen til Lise og Jakob, da de mange fremmødte havde spist i kirkens krypt. Efter at have læst præsteløftet op, overrakte han det til Jakob og mindede ham om, at det er en værdifuld tekst at udføre sin tjeneste under.

“Du ville godt have sproget moderniseret noget, men du fik da vist lært at sige ‘beflitte’,” sagde biskoppen med et glimt i øjet.

Tidligere præst i Jerusalem, Jan Mortensen, sagde i et indlæg noget om Israelsmission som det lange seje træk. “Egentlig adskiller Israelsmission sig ikke så meget fra anden mission. Det handler også

her om at skabe liv af døde. Det er altså det umuliges kunst,” sagde han og understregede, at det hele er Guds gerning. Vi skal være med som vidner, men vi skal ikke overbevise nogen.

## Vi glæder os

Til slut var der hilsner med gode ord fra familie og venner. Generalsekretær Bodil F. Skjøtt takkede familien for, at de så beredvilligt står bag udsendelsen. “Vi hører ingen beklagelser over, at Israelsmissionen tager jeres unge fra jer,” sagde hun.

“Vi har haft Jerusalem som mål i lang tid,” sagde Jakob, da han og Lise fik ordet til slut. “Vi glæder os. Hvis I kommer forbi, så er I velkomne til at kigge ind.”

Jakob og Lise rejser til Jerusalem med deres to små piger i august. Indsættelsesgudstjenesten er berammet til lørdag den 29. august.



# På besøg i Israel i embeds medfør



Af Bodil F. Skjøtt

Jeg sidder her den 2. maj i Ben Gurion lufthavnen efter at være kommet gennem sikkerhedskontrollen. Det tog kun 15 minutter – og det endda i Israel! Det giver mig god tid til at gøre status over mit besøg i landet denne gang. Det begyndte for kun 10 dage siden, men det er efterhånden svært at holde styr på de mennesker, jeg har mødt, og de møder, jeg har været til.

Endnu vanskeligere er det at sige, hvad der har gjort størst indtryk eller givet mest inspiration til at forsætte Israelsmissionens arbejde i og fra Danmark. Hvem af dem, jeg mødte, eller hvad af det, jeg hørte og så, har givet mig mest lyst til at standigvæk at være en del af vores lille – men næste år 125 år gamle



Håbet om evigt liv blev udtrykt ved messiansk-jødisk begravelse

danske Israelsmission?

Når jeg tænker tilbage på dem, jeg har mødt – og de mennesker vores arbejde bringer os i berøring med – har jeg ikke svært ved at relatere til Israelsmissionens alder. For selv om ikke mange ville bemærke det, hvis vi ikke var her i Israel i morgen, så har de sidste ti dage gjort det klart for mig, at vi som Israelsmission er en del af historien om jødemission – i det hele taget – men også når det gælder den messianske bevægelse i Israel.

Men tanke på de mange, jeg har mødt – ikke bare på gaden, men i embeds medfør – oplever jeg heller ikke Israelsmissionen

som lille. Jeg har haft kontakt med rigtig mange mennesker og diskuteret projekter og nye initiativer, som vi på en eller anden måde er en del af.

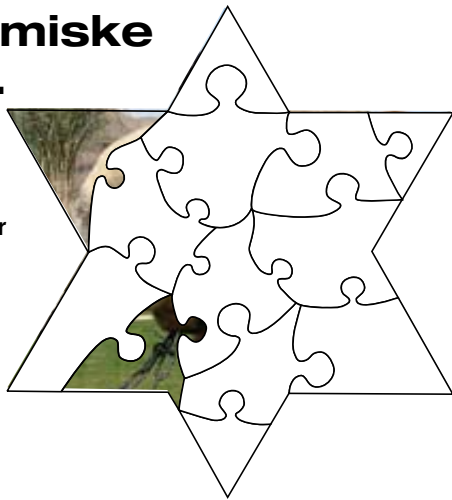
Ikke meget af arbejdet er "vores", hvis man med "vores" forstår noget, vi gør alene. Men vi er en del af meget enten som samarbejdspartnere, med økonomisk støtte eller som medlem af et netværk. Jeg bliver glad, når jeg er til gudstjeneste i Jaffo og oplever, hvordan vores medarbejdere tager ansvar og har gå-på-mod i en ganske kaotisk hverdag. Jeg bliver stolt, når folk fra Jews for Jesus fortæller, hvordan "vores" volontører har

## Det økonomiske puslespil...

Følg med i, hvordan det går med indsamlingen af midler til arbejdet  
Budget: 2.300.000 kroner

Per 1. maj er indkommet i gaver 372.000 kroner, hvilket svarer til 16% af budgettet.

Hjælp os med at udfylde puslespillet!



bidraget til deres udadrettede kampagner. Jeg føler ansvar, når der skal lægges fremtidsplaner for Ebenezer-hjemmet, og jeg er benovet over det arbejde, der sker ud fra Musalahas lille kontor, hvor medarbejderstaben lige nu tæller tre danskere. Jeg får lyst til at få flere volontører af sted, når jeg hører, hvad de, som er her lige nu, får ud af at være med i fællesskabet ud fra den danske menighed, eller når de i bibelselskabet og på Caspari Center spørger, om vi ikke kan sende flere gode medarbejdere.

### Til messiansk-jødisk begravelse

Alligevel er det nok et helt andet møde, som denne gang gjorde

det største indtryk på mig. Det var mødet med de omkring 500 mennesker, som mødte frem til Arthur Goldbergs begravelse i Modi'in. Ham har jeg samarbejdet med gennem Lausanne-Rådet for Jødemission (LCJE).

De mange fremmødte fortalte rigtig meget om familien Goldbergs indflydelse på den messianske bevægelse i Israel. Få har som de haft et åbent hjem i Jerusalem, og mange af dem, der nu er ledere i bevægelsen, har fejret sabbat hos dem eller været med på de børne- og ungdomslejr, som de har været med til arrangere, siden de omkring 1970 kom til Israel, som immigranter fra USA. Ikke kun deres egne fem børn har haft dem som "forældre".

Men skaren af de fremmødte var også et godt udtryk for den messianske bevægelses størrelse og sammensætning i Israel i dag – omkring 40 år efter, at Arthur Goldberg kom til landet. Der var mænd med kippa om end flest uden; der var et par i kørestol eller med stok og rigtig mange i klapvogne; man kunne høre engelsk/amerikansk, men mest hebraisk og lidt russisk. Og så blev der talt og sunget om en tro på og et håb om opstandelse og det evige liv. Hvad den ortodokse jøde fra begravelsesvæsenet tænkte om det, ved jeg ikke, men jeg håber, at det, han så og hørte, blev et vidnesbyrd om en flok gennemsnits israelere, der har Jesus, Yeshua, Messias tilfælles, hvilket adskiller dem fra størstedelen af det øvrige samfund, de selv er en del af.

Min bøn er, at Israelsmissionens tilstedeværelse og deltagelse – hvor lidt eller hvor meget den end fylder – må efterlade det samme vidnesbyrd: At vi på grund af Jesus Messias i dag kan leve med håb om evigt liv.

Ved Lise Bach og Jakob Wilms Nielsens indvielse til missionærer holdt Israelsmissionens formand, Kai Kjær-Hansen, talen, som bringes her.

# "Op" til Jerusalem – med Jesus som forbillede

Kære Jakob og Lise

For knapt fem måneder siden blev jeres venner Christian og Lisbeth Rasmussen sammen med deres tre børn udsendt her fra Christianskirken til en tjeneste ved Immanuel Kirken i Jaffo. I dag indvier vi jer og udsender jer som præstepar til Jerusalem sammen med jeres to børn med de gode jødiske navne Rebekka og Hannah. I Jerusalem skal I både betjene danskere i området og tjene det jødiske folk med evangeliet om jøden Jesus.

Når temaet for min tale til Christian og Lisbeth var "Ned til Jaffo", giver det sig selv, at temaet til jer er "Op til Jerusalem". Heri ligger der ikke en værdidom, som om det at tjene "oppe" i Jerusalem skulle være "finere" end det at tjene "nede" i Jaffo. Jerusalem ligger over 800 meter over havets overflade. Så på hebraisk drager man altid "op" til Jerusalem – uanset fra hvilket verdenshjørne man kommer. Det ved I udmærket godt. I har jo været i byen tidligere. I 2005 var I syv



Jakob Wilms Nielsen på Via Dolorosa i påsken 2005 – Hvis efterfølgelse af Jesus bare var så let!

måneder i Jerusalem, hvor du Lise var Israelsmissionens kirkevolontør, og du, Jakob, læste hebraisk.

Men jeg medgiver, at Jerusalem og det at drage "op" til Jerusalem har en særlig bibelsk klang, og at Jerusalem overgår Jaffo, når det drejer sig om frelseshistorien. Byen Jerusalem var på Jesu tid først og fremmest defineret af, at her lå Guds tempel. Ved de store højtidere drog jøder uden for Jerusalem op til templet. I Salmernes Bog findes en række såkald-

te valfartssalmer. Stemningen i disse salmer er for det meste præget af glæde, taknemlighed og tillid. Som det lyder i Salme 125: "Bjerger omgiver Jerusalem, og Herren omgiver sit folk fra nu af og til evig tid." Må I opleve noget tilsvarende!

### Her kommer jeres Gud!

Af alle dem, som gennem tiderne er draget op til Jerusalem, tænker vi som kristne først og fremmest på Jesus og hans sidste rejse op til Jerusalem. Han havde været der før, men nu rejser han op til sin død. Den må finde sted i Jerusalem, i templets by. Han er overbevist om, at tempelinstitutionen er givet af Gud. Men også at templets dage er talte. Han er det nye tempel. Efter hans død og opstandelse er der ikke længere brug for et fysisk tempel i Jerusalem.

Vigtigheden af, at Jesus skal op til Jerusalem for at fuldføre sin gerning er på forskellig måde fastholdt af evangelisterne. Lukasevangeliets består af 24 kapitler, men allerede i kapitel 9, 51-52 lyder det: "Da tiden var ved at være inde, til at Jesus skulle optages til himlen, vendte han sig mod Jerusalem som målet for sin rejse."

Og uden de mange mellemregninger: Fra første begyndelse signalerer Markus, at han nu er i gang med at fortælle om, hvordan Israels Gud kommer til Jerusalem i skikkelse af Jesus – og på den måde opfylder de løfter, han

har givet ved profeterne. Når Markus nemlig gengiver ordene om røsten, der råber i ørken: "Ban Herrens vej", ja, så er disse ord hentet fra en kontekst hos Esajas, som skal tænkes med, nemlig ordene: "Stig op på et højt bjerg, Zions budbringer, råb højt, Jerusalems budbringer, råb uden frygt! Sig til Judas byer: Her kommer jeres Gud!" (Es 40,9).

### Kongen der tjener

Han, Jesus, er kongen, Israels konge og hvilken konge! Ja, hvilken konge? Kongen der tjener! Han er Menneskesønnen, der giver sit liv som løsesum for andre (Mark 10,45). I dette ord er angivet, hvad Jesus gør for os. Hold jer altid i jeres tjeneste for øje, hvad Jesus har gjort for jer! Men de allerfleste gange Markus fortæller om Jesu lidelse og død, aftegner han Jesus som eksempel til efterfølgelse. Som han tjente, skal vi tjene. Hold jer også for øje, at Jesus er jeres eksempel til efterfølgelse!

Senere i evangeliet, i kapitlerne 8, 9 og 10, gengiver Markus tre såkaldte lidelsesforudsigelser af Jesus, hvor Jesus taler om sin forestående død i Jerusalem. Disciplene fatter intet af det. De mener, at Jesus er på afveje. De vil have ham ind på deres vej. De ser frem til et gudsrige her og nu i herlighed – uden lidelse. Han stiller dem i udsigt, at også de får deres kors og skal være rede til at dø for hans sag. Når disciplene indbyrdes diskuterer, hvem af dem der er den største, får de at vide, at den første og største er den, der tjener. Og: "den, der vil være stor iblandt jer, skal være jeres tjener," siger Jesus. Da jeg for nogle år siden udgav en studiebog til Markusevangeliets bragte jeg et billede af nogle danskere på Via Dolorosa, Smertens Vej. I baggrun-

[Afsluttes på s. 6]

## Andagt



Af Christian Rasmussen, Immanuel Kirken, Jaffo

# Frimodighed i Guds mission



jeg tænker på, og det, der i mine øjne er så helt afsindigt ved historien om Jonas, er, at han faktisk ikke selv ønskede, at Nineve skulle reddes. Næh, han blev hamrende arrig på Gud, da det gik op for ham, at Gud ville vise barmhjertighed mod byen. Han havde glædet sig til at se Nineve blive smadret. Sikken missionær.

Når nu ikke Jonas ligefrem er et forbillede, hvad har historien så at fortælle os? Den siger – for mig at se – alt om, hvis mission forkyndelsen af Guds barmhjertighed er. Og hvem det er, der fører den igennem. Det er først og sidst Gud selv. Men midt i det var Jonas, hvor vanvittigt det end

er, Guds redskab.

Det leder til den anden sag, som siger det samme, men på en anden måde, nemlig missionsbefalingen. "Mig er givet al magt," siger Jesus og fortsætter så: "Gå, derfor ...", inden han fuldender sin omfavelse af vores delagtighed i hans mission ved at sige: "Og se, jeg er med jer alle dage..." Jesus er med os. Immanuel.

Det er den frimodighed, vi har; at det er hans mission. Det er hans ansvar, for magten er hans – ikke vores. Og han er selv med os.

Måske kender du også til af og til at spørge dig selv, hvorvidt du nu også har fem brød og to fisk at byde ind med i Guds mission? Jeg vil her dele et par ting, som jeg finder opmuntring og nyt mod i. De knytter lidt til ved det sted, hvor vores lille familie er havnet, men det er ikke ankerpunktet.

Det er jo sådan fat, at uanset om man er missionær eller ej, er der ikke forskel på, om man sidder i en lerhytte eller bag en ligusterhæk. Forskellen består i Jesus. Tror vi på ham, er vi hans missionærer i hans mission.

Tak, det er godt og sandt, ja, ligefrem evangelisk, at det består i relationen til Jesus og ikke i

vores evne. Men det er jo også ind imellem det, der er problemet. At vi som kristne er missionærer, er ærligt talt ikke altid så opløftende snak, når jeg må se i øjnene, at jeg desværre bare er et ordinært menneske. Skidt så med de manglende evner, hvis jeg da så bare altid havde troens brand og iver for mission.

Det er her, jeg er blevet glad for en af de mænd, der kom til Jaffo for en del år siden. Han kom her godt nok kun for at stikke af fra Guds mission, og det er liksom ikke rigtig min pointe; nej, min pointe er, at han, selv om han på alle måder var en håbløst umulig medarbejder, blev Guds redskab til at redde en af datidens største metropoler fra Guds straf.

Det er naturligvis profeten Jonas,

## Sekretariat

**Sekretariat**  
Ydre Missions Hus  
Nørregade 14  
6070 Christiansfeld  
Tlf. 7456 2233  
Kontorassistent  
Jeanette Wind  
@: kontor@israel.dk  
Girokonto 305-4500  
Bankkonto: Reg. nr. 9743  
konto nr. 0003054500

## Landsstyret

**Hjemmeside.**  
www.israel.dk

**Generalsekretær**  
Bodil F. Skjøtt  
Tlf. 7356 1276  
Mobil 2371 8264  
@: general@israel.dk

**Ungdomssekretær**  
Se s. 8

**Formand**  
Teol. dr. Kai Kjær-Hansen  
Tlf. 8622 6470  
@: kkh@israel.dk

**Næstformand**  
Forhenværende MF  
Henning Lysholm  
Christensen  
Tlf. 9722 3148  
@: lysholm@post10.tele.dk

**FU-medlem**  
Sognepræst  
Peter Ø. Jacobsen  
Tlf. 7592 0121  
@: poej@km.dk

**Konsulent**  
Bent Jakobsen  
Tlf. 7594 2991  
@: bent.jakobsen@get2net.dk

## Udsendinge

**Jaffo**  
Christian og Lisbeth Rasmussen  
Immanuel Church,  
Rehov Be'er Hofman 15,  
P.O. Box 1783  
Tel Aviv 61016, Israel  
Tlf.: +972 3 682 0654  
Fax: +972 3 682 6409  
@: rasmussen@israel.dk

**Jerusalem**  
Hans-Ole Bækgaard  
Den Danske Kirke  
Bar Kockba Street 91/5  
IL-Jerusalem 97892  
Tlf. + 972 2 5324 254  
@: olsen@israel.dk

**Volontører i Jaffo**  
Elisabeth og David Serner  
@: elisabethserner@gmail.com

**Musalaha**  
Louise Vibjerg Thomsen  
@: louise\_v\_thomsen@hotmail.com

**Kirkevolontør i Jerusalem**  
Maria Mark Hansen  
mariamark1989@hotmail.com

## Avisen

**Evangeliet og den jødiske verden**  
Oplag: 5.000  
ISSN 0907-2314  
Eftertryk tilladt ved kildeangivelse

**Redaktion**  
Birger Petterson  
Bodil F. Skjøtt

Kai Kjær-Hansen (ansv. for siderne 1-6)  
Box 11, 8520 Lystrup  
Tlf. 8622 6470  
@: dimavis@israel.dk

**Flytning m.v.**  
Adresseændring meddeles til Post Danmarks lokale postkontor, hvor-efter Israelsmissionens Avis automatisk

bliver sendt til den nye adresse i Danmark.  
Ved flytning til udlandet, Færøerne og Grønland meddeles flytning til Israelsmissionens sekretariat.  
Ved uregelmæssig levering samt afbestilling kontakt sekretariat.

**Layout:** www.betteridea.dk, Vejle Tryk: Vinderup Bogtrykkeri a/s 7830 Vinderup



# I Guds hånd



Af Hans-Ole Bækgaard

**En aften ringede telefonen. Israelsmissionens daværende generalsekretær, Heinrich Pedersen, var i røret. "Skal du ikke til Israel som præst og være med til at drive DIMs arbejde?" Nogenlunde sådan lød spørgsmålet. Eller vel rettere: Kaldet!**

På nærmest god bibelsk manér takkede jeg nej tre gange. Mine planer gik mere på en tjeneste i det danske. At skulle flytte udenfor landets grænser ... nej, det var vist ikke mig. Men en proces gik i gang, og et par måneder senere var jeg ansat.

Det er nu mere end fem år siden.

## Tæt ved udgangspunktet

Kun få meter fra Golgata og den tomme grav holder den Danske Kirke til. Ikke at kirke-liv bliver mere rigtigt af det, men det har været en særlig fornemmelse at tænke på, at det var lige hende om hjørnet, den store altafgørende begivenhed for vor frelse skete: Jesu død og opstandelse.

Mit mål for det danske arbejde har været at skabe nogle rammer, hvor alle

kunne opleve sig velkomne, og hvor der var et tydeligt kristent budskab i en evangelisk-luthersk ånd.

## At bygge bro

På mange måder er Israel et interessant sted at virke. Som præst er der anledning til at opleve et anderledes menigheds-liv end i et dansk sogn. "Sognet Israel" rummer en række muligheder, hvor kirken kan "bygge bro". Nogle "broer" er lykkedes, andre knapt så godt.

Da jeg kom til Jerusalem i januar 2005, var byen og kirke-livet mærket af flere år under den anden intifada. Antallet til gudstjenester og møder vidnede herom. Udstationerede danskere, volontører og studerende var få. Min forgænger var rejst til Jaffo et halvt år før. Så situationen var, at nok skulle et menigheds-arbejde fortsætte, men det skulle samtidig også opbygges og udvikles.

Fra begyndelsen har jeg haft dette for øje. Med gudstjenesten som centralt punkt for menigheds-livet er der blevet tilbudt et kirkeprogram med møder, undervisning, forskellige ture og meget andet. Efter intifadaen er flere danskere kommet til landet. Det gælder dem, som er her en kortere eller længere tid, samt rejsende. Kontakten til de fast-boende er også styrket gennem årene. Og fra et gennemsnit ved gudstjenester i 2004 på knap 15 var der i 2007 ca. 32. En meget glædelig udvikling.

## Særlige områder

Der er meget fra menigheds-livet, jeg kunne trække frem efter 4½ år, men her disse to områder:

I det daglige har jeg haft mest kontakt til volontører. Det gælder især kirkevolontøren, hvor jeg har været velsignet og haft gode medarbejdere. Dernæst gælder det særligt "Meet the People"-volontører og andre udsendte af DIM/IU, som jeg har haft mulighed for at følge et stykke på deres livsvej. Her har jeg oplevet mig meget privilegeret.

Jeg skal ikke lægge skjul på, at gudstjenesten står som et vigtigt omdrejningspunkt. Det har været en stor glæde at kunne fejre den i Jerusalem – også at kunne afprøve en række forskellige former. Som ny præst har det været en god frihed. Påskedag, med bl.a. en stor flok skandinaver til gudstjeneste i Gravhaven, er nok den dag i årets løb, som står i et særligt lys for mig.

## Fyldt af taknemmelighed

Det har givet både styrke og hvile at vide, at mange har været i forbøn for arbejdet og mig gennem årene. Tak! En del har fulgt arbejdet gennem nyhedsbreve m.m., og nogen har sendt hilsner og støttet økonomisk. Også en stor tak for dette!

forbindelse med en forsvunden dansker, fængslede danskere og oplevelse af israelsk politi og retsvæsen. Da Folketingets Europaudvalg var på besøg, blev jeg inviteret med og oplevede danske politikere på nært hold.

Indblik i mange andre danskeres virke har også været utroligt spændende. Det gælder en række journalister, politfolk i

Hebron og EuroCorps på Vestbredden, FN- og EU-ansatte, udsendte fra Røde Kors, UNICEF m.fl.

Inden jeg rejser, kommer pave Benedict XVI på besøg i Israel. Det er nok første og eneste gang, jeg får lejlighed til at komme så tæt på ham. Den oplevelse glæder jeg mig selvfølgelig til!

Det mest spændende har her været at møde lokale folk og høre deres historie: Den overlevende jøde fra holocaust, den palæstinensiske familiefars situation ved check-points, de ældres liv gennem flere årtier i området, være med til en jødisk families påskemåltid m.v.



Hans-Ole Bækgaard prædiker i gravhaven i Jerusalem

# Oplevelser i det fremmede

**Som teolog er Israel et spændende sted at opholde sig. Og har man interesse for Bibels land, historie, arkæologi og kultur samt kirkelige forhold, er det særligt udfordrende og givende.**

Det har været værdifuldt at opleve en verden uden for 'andend- dam DK'. Jeg har set flere nye, gode sider af tilværelsen, som jeg vil forsøge at tage med hjem.

Israel rummer en anden kultur og mentalitet end den danske. Sprog, historie og samfund er anderledes. Den politiske situation er på en anden måde tæt inde på livet. Fattigdom og uretfærdigheder i samfund og mellem folk har været tydelige. Alt dette har været interessant at møde og få en større forståelse for, men har også givet anledning til frustration og irritation.

Jeg tænker ikke her alene på krig og konflikt. Også den mere daglige mellemøstlige mentalitet – til tider blandet op med gammelt sovjetbureaukrati – kan til tider udfordre. Det drejer sig om alt fra forståelsen af begrebet tid og aftaler, til kø i supermarkedet, til visumkontorets verden osv.

Alle, der har været i byen og på landet, ved det, og den specielle følelse af at skifte fra det ortodokse jødiske kvarter til de arabiske basargader på et kvarter er velkendt.

For kort tid siden blev jeg tilbudt at komme med til Tel

## Mødet med kristne brødre og søstre

Med bopæl i Jerusalem har det været en oplagt mulighed at få et større kendskab til de mange forskellige kristne kirker. Besøg i messianske menigheder og kontakt til personer i det messianske arbejde på et personligt plan, gennem organisationer og i relation til studier har været meget spændende. Mødet med flere palæstinensiske kristne både personligt og gennem kirkeligt arbejde har givet meget nyt. Også dog til tider hårdt at høre om og opleve begges situation som Jesus-troende.

Jeg har bestemt fået øjnene åbnet for flere sider af Kristi Kirke udover jorden og her i Mellemøsten. Det har været berigende. Samtidig er jeg ikke blevet mindre taknemmelig over at stå i en bibeltro luthersk teologi og tradition.

## Håb for en fremtid

For tiden kendetegnes både det israelske og palæstinensiske samfund af håbløshed, når det gælder fremtiden. På mange måder er det forståeligt, at den enkelte oplever det sådan.

Mit håb er dog, at håbløsheden må blive ændret til et håb for en bedre fremtid. Ikke mindst, at endnu flere må opleve en forandret fremtid med evigheden for øje ved tro på Jesus – jødernes Messias og verdens Frelser.

# Et ønske om fred og et budskab om håb

**Det er sjældent, man oplever så stort sikkerhedsopbud i Jerusalem, som tilfældet var den 11.-15. maj. Anledningen var besøg af pave Benedict XVI.**

## Pilgrimsrejse med en mission

Pilgrimsrejsen havde primært som formål at opfordre til enhed og fred. Dette budskab kom også frem flere gange i de taler, paven holdt under sit besøg – 23 forskellige steder.

Med sin knapt så folkelige, men mere saglige fremtoning understregede paven, at en tostatsløsning er vejen frem, hvor begge parter kan leve i fred; at Jerusalem skal være en by for alle: kristne, jøder og muslimer i et respektfuldt hensyn til hinanden; at svage, forfulgte og lidende under konflikten bør hjælpes og har pavens store medfølelse.

## Pilgrimsrejse og politik

Nok var rejsen mest tænkt som en pilgrimsfærd til de

hellige steder, hvor paven kunne møde de kristne og fejre messe i Jerusalem, Betlehem og Nazaret. Men i dette konfliktfyldte område, hvor håbløshed for mange kendetegner fremtiden, undgik pavens besøg ikke politiske toner.

Trods krav om undskyldninger fra muslimsk og jødisk side søgte



pave Benedict dialog og forståelse. Han aflagde besøg bl.a. hos stormuftien ved Al-Aqsa-moskeen og mødte den palæstinensiske præsident Abbas. Han besøgte holocaust-museet Yad VaShem og Grædemuren og havde samtaler med præsident Peres, statsminister Netanyahu og flere rabbinere.

Nogle har ytret, at besøg hos og samtaler med de kristne kunne have haft større prioritet. Selv om pavebesøget er noget særligt, som mange jøder, muslimer og kristne håber der kommer noget frugtbart ud af, er den generelle holdning nok, at man vil se resultater først, før end håbet om en ny fremtid for alvor spirer frem.

## Besøg med paven

Mandag den 11. maj om aftenen var jeg inviteret til et mellemre-



Fra mødet med paven, som den danske præst i Jerusalem, Hans-Ole Bækgaard, deltog i.

ligøst møde, hvor paven rettede en tak for det arbejde, der bliver gjort i dialog mellem jøder, muslimer og kristne – og særligt en tak til præster m.fl., som virker for kristen tro og religionsmødet i Det Hellige Land.

Omkring 400 personer deltog, og ud over pavens tale var der en kort velkomst ved den latinske patriark og et indlæg ved lederen af "Interfaith Council of Jerusalem". Paven fokuserede især på viljen til at søge det sande i tilværelsen, finde fælles værdier, vise respekt og om muligt overvinde forskelle i religiøs praksis, arbejde for fred og gode forhold.

Det var en speciel oplevelse at være med til dette møde. Min fornemmelse efter samlingen og pavens besøg er nok, at der mere blev forsøgt at række en hånd ud til muslimer og jøder, end at evangeliet om Jesus som Messias/Kristus for alle stod tydeligere i centrum. Jeg savnede, at det kristne budskab havde større vægt frem for opfordringer til politisk humanisme og dialog. Jeg er klar over, at det kan være svært at undgå ... på pilgrimsrejse i Det Hellige Land.

Hans-Ole Bækgaard

# En verden med de mange verdener



Af kirkevolontør Maria Mark Hansen, Jerusalem

**Det er ikke til at komme uden om, at Israel – og i særdeleshed Jerusalem – er stedet, hvor modsætninger af alle slags findes, hvor spændinger til tider kan mærkes helt ud i fingerspidsene, og hvor gadehjørnet, kælderskakten, synagogen, vejstenen, oliventræet og ikke mindst den forbipasserende bærer på helt enestående historier.**

Alle, der har været i byen og på landet, ved det, og den specielle følelse af at skifte fra det ortodokse jødiske kvarter til de arabiske basargader på et kvarter er velkendt.

## På gaden i Tel Aviv

For kort tid siden blev jeg tilbudt at komme med til Tel

Aviv for at uddele Nye Testamenter og kristne bøger. "Ja tak," sagde jeg glad. En aften på gaden giver mulighed for at opleve det israelske folk på en lidt anden måde. Hvordan reagerer de på at få stukket en bog om Jesus som jødernes Messias i hånden?

En ældre, venlig mand stoppede op og snakkede lidt. Hvor kommer jeg fra, hvad laver jeg her, hvad synes jeg om det, hvad er det for en bog, jeg deler ud. – Her skiftede samtalen karakter. Han fik et alvorligt ansigtsudtryk og sagde stille, men bestemt: "Det er ikke pænt af dig at komme her og gøre dette. Vi er i en jødisk stat!" Det gjorde indtryk. Jeg forstår hans tanke og frustration, men tror samtidig på, at vi har noget vigtigt at give videre: Jesus som den sande Messias. Derfor må vi bare klø på med at dele denne gave ud og bede om, at det jødiske folk vil lukke ham ind i deres hjerte!

## En helt anden verden

Jeg har også været så heldig at komme i kontakt med den anden

befolkningsgruppe her, kristne palæstinenserne.

I begyndelsen af april var vi nogle stykker, der besøgte en familie i Abud, en landsby lidt uden for Ramallah. Vi blev modtaget med åbne arme, venlige ord, stor åbenhed og masser af arabisk mad, alt imens invitationer til næste besøg kom på stribe.

Den dag satte mange tanker i gang hos mig. Familien har det svært på flere planer; moderen er syg, og medicin er dyrt, især når man ikke har nogen stabil indtægt. Faderen har en arbejdsskadede hånd, den ene søn studerer på universitetet, den anden er netop færdig. Han er nu i fuld gang med at søge arbejde, men det kan være svært at finde, når der ikke rigtig er noget at få. Hvordan ser fremtiden ud? Er der overhovedet noget håb i sigte?

Det blev påsketid, og kristne palæstinenser fik lov til at komme til Jerusalem. Vores venner fra Abud var ivrige efter at være med til alt, vi lavede i kirken og i fritiden, og ville bare nyde tiden, hvor de kunne komme ud



af Vestbredden. Påskedag havde jeg en aftale med en af dem. Vi skulle mødes om formiddagen ved busstationen. Halv tre om eftermiddagen fik jeg en sms: "Checkpoint'et ved at tage livet af mig. Jeg tager hjem. Beklager!"

## Stof til eftertanke

Det har givet meget at tænke over og har gjort et stort indtryk at møde så mange forskellige skæbner og livssyn. Det sætter luksulivet i Danmark i perspek-

tiv, udvider horisonter og stiller spørgsmål ved, hvad der egentlig betyder noget her i livet.

Jeg håber, at du vil være med til at bede for vores kristne brødre og søstre og om, at flere må komme til tro på Jesus som Messias!

# Anderledes muligheder

**Tiden i Israel har også givet anledning til nogle interessante oplevelser, jeg nok ikke ville have fået i det danske.**

Kontakten til ambassaden i Tel Aviv og repræsentationskontoret i Ramallah har givet indblik i en anderledes verden. Relationen har bl.a. været omkring sikkerhed, men også samarbejde i





## Op til Jerusalem...

den kan man lige se en dansk præstekrave båret af Hans-Ole Bækgaard. Og så ser man ellers glade og smilende danskere og i forgrunden dig, Jakob, der bærer et trækors, meget smilende. Det er fra Den Danske Kirkes Langfredagsvandring. Bliv endelig ved med den tradition! Men jeg kunne ikke nærme mig – i min studiebog altså – at ledsage dette billede af dig med teksten: "Hvis efterfølgelse af Jesus bare var så let!"

Efterfølgelse af Jesus er intet sted let – heller ikke i Jerusalem og slet ikke blandt det jødiske folk.

### Jesus er vor fred

I skal op til Jerusalem, til "Frendens By". Her og nu svarer byen ikke til sit navn. Det har den vel aldrig gjort. Og dog. Det var i denne by, et kors blev rejst og en grav blev åbnet, og forkyndelsen lød: "Han er vor fred" (Ef 2,14). Forkynd med frimodighed om den fred, den Shalom, som findes i Kristus, hvad enten det bliver på dansk, engelsk eller hebraisk. Der er nok af ufred mellem messianske jøder og fremmede missionærer; tro ikke, at I skal løse den konflikt, men giv ikke med jeres måde at være på næring til yderligere konflikt. Der er også spændinger mellem messianske jøder og evangelikale palæstinensiske kristne, så tal forsoningens sag.

### Det er fuldbragt

I navnet *Jerushalajim* indgår tre hebraiske konsonanter, de samme som findes i ordet Shalom. Disse tre konsonanter findes også i et verbum, som I kommer til at bruge meget på ivrit, nemlig i verbet "at betale". Selv om I ikke bliver rige ved at være ansat i Israelsmissionen, får I forhåbentlig nok til at kunne

betale jeres regninger. Det er nu ikke derfor jeg nævner det. Ifølge Johannesevangeliet lyder Jesu sidste ord på korset og i dansk oversættelse "Det er fuldbragt". På hebraisk hedder det *nislam*. Træk passivformens indledende "n" væk, og tilbage står de tre konsonanter, som vi har i Shalom – men nu i betydningen: Jeg har gjort det, helt og fuldt, gjort Guds vilje, gået hele planken ud, betalt med mit liv. Dermed er rejsen til det himmelske Jerusalem gjort gratis for andre.

Men verbet kan i aktivform også betyde "genoprette". På grund af kirkens skændige forhold til og behandling af det jødiske folk og gennem tiderne er der stadig en hel del, der skal repareres i forholdet mellem jøder og kristne. Tag derfor ikke blot folk med på Via Dolorosa, men også til Yad Vashem-museet, holocaustmuseet. Undlad ikke at fortælle om alle de skrækelige misgerninger, der er begået imod jøder i Jesu navn; gør ikke mission over for Israels folk til en let ting, men fasthold den alligevel – og gør den aldrig til en småting!

I eksilet i Babylon flere hundrede år før Kristi fødsel længes Israels bortførte folk efter Jerusalem. Og de sang: "Hvis jeg glemmer dig, Jerusalem, så gid min højre hånd må lammes" (Same 137,5).

Som kristne siger vi: Jerusalem, hvis jeg glemmer Jesu kors og den åbne grav, så gid min højre hånd lammes.

Drag så med frimodighed og under Guds velsignelse op til Jerusalem – og lad jeres liv være præget af en ydmyg og tjenende holdning. Det siger jeg jer i Jesu navn, han som oppe i Jerusalem sagde: "Det er fuldbragt."

Kai Kjær-Hansen



## Indsættelse i Jaffo

Fra indsættelsesgudstjenesten den 24. april i Immanuel Kirken i Jaffo.

### Lørdag den 24. april var der Lindsættelsesgudstjeneste for Lisbeth og Christian Rasmussen i Immanuel Kirken i Jaffo.

Otto Høvik, tidligere præst ved kirken, har haft ansvar for menigheden, siden Jan og Vicka Mortensen sluttede deres tjeneste i januar, og det var også ham, der indledte gudstjenesten denne lørdag. Efter indledningen præsenterede Rolf Gunnar Heitmann,

formand for den nordiske paraplyorganisation Joint Mission to Israel (JMI), Lisbeth og Christian og deres børn for menigheden og indsatte dem i deres nye tjeneste ved kirken. Heitmann mindede især Christian om, at nok er han et hoved højere end de fleste i menigheden – og to højere end Heitmann selv – men han er kaldet til at tjene og være som den mindste i menigheden. En menighed som også denne lørdag bestod af folk fra alle verdenshjørner.

Bodil F. Skjøtt

Nyheder - Bibelens troværdighed - arkæologisk sidelys

### Bliv abonnent på bladet TEL

Kom et 'spadestik' dybere i Bibelens verden med Selskab for Bibelsk Arkæologis blad

**Herodes Antipas i Galilæa**  
- ven eller fjende af Jesus?

Introduktionstilbud:  
Årgang 2008 og 09 for 165 kr (115 kr for unge under 26 år)

Se mere på • [www.bibelskarkaeologi.dk](http://www.bibelskarkaeologi.dk) eller skriv til • [jbm@bibelskarkaeologi.dk](mailto:jbm@bibelskarkaeologi.dk)

## ISRAEL - på egen hånd

- Flybillet FRA kr. 3.200,- inkl. skat.
- Vi booker hotel, bil, delfin snorkling & andre arrangementer efter DIT ønske.
- Volontør i KIBBUTZ
- Unge mellem 18 & 35 år.
- Oplev Israel fra en ny & spændende vinkel.

Yderligere info, kontakt:

REJSE **FELIX**

75 92 20 22  
[israel@felixrejser.dk](mailto:israel@felixrejser.dk)

**imt**  
Indre Missions Tidende

Prøv Indre Missions Tidende gratis i fire uger

Interviews Ugens prædiken Meninger Korte nyheder

Kontakt IMT tlf.: 82 27 13 35 eller [ing@imt.dk](mailto:ing@imt.dk)

## Israel

Med dansk rejseleder >>>>>>

Oplev Betlehem og Jerusalem med Tempelplassen, Grædemuren, Via Dolorosa og Gravkirken. Genesarth Sø, Det Døde Hav, Golanhøjderne...

**27.08. Fortid, nutid og med fremtid for øje - læserrejse Kristeligt Dagblad læserrejse**  
Rejseleder Mogens Hansen, 8 dg • kr. 13.495

**11.09. Den store rundrejse i ro og mag**  
Rejseleder Jens Arne Skjøtt, 10 dg • kr. 15.695

**09.10. Mellemøstens vidundere inkl. Jordan**  
Rejseledere Birgitte Thyssen og Poul Møller Petersen, 10 dg • kr. 16.595

Kontakt os for nærmere oplysninger eller læs mere og bestil på [www.unitasrejser.dk](http://www.unitasrejser.dk)

Unitas Rejser er for både krop og sjæl. Vi tilbyder rejser, hvor oplevelsen af kultur og historie er i højsædet. Vi tilbyder rejser med dansk rejseleder, hvor alt er tilrettelagt, og rejser på egen hånd, hvor du selv sætter programmet.

[www.unitasrejser.dk](http://www.unitasrejser.dk)  
87 231 240

**Unitas** > Rejser  
Mere end rejser



Den 16. april åbnede den fælles genbrugsbutik i Odense i nye lokaler på Rugårdsvej 191, og alle busserne kørte med flag (måske var det på grund af dronningens fødselsdag).

Først mødtes medarbejderne og repræsentanter fra de to missionselskaber, Israelsmissionen og Mission Afrika, for sammen at glæde sig over de store, nye rammer for butikken. Derefter klippede byens borgmester Jan Boye snoren over, så de mange mennesker, der allerede havde samlet sig udenfor, kunne komme ind og se de gode åbningstilbud og gøre en god handel.



## IU Mission statement

Israelsmissionens unge har formuleret følgende ud fra en grundlæggende tanke om, at Gud har forsonet sig med verden gennem Jesus Messias.

### Vi ønsker vi at være medarbejdere på:

1. Det jødiske folks forsoning med Jesus af Nazaret – deres og vores Messias
2. Forsoning mellem messianske jøder og kristne palæstinensere samt jøder og palæstinensere generelt
3. Den kristne kirkes forsoning med sine jødiske rødder.

ad 1) Vi tror på, at alle mennesker har brug for Jesus som herre i deres liv og at der ikke er "givet mennesker noget andet navn under himlen, som vi kan blive frelst ved" (ApG 4,12) – heller ikke for jøderne. Derfor

vil vi mission. Jesus udtrykte en specifik opgave til sine disciple om mission (Matt 28, 16-20), at de skulle begynde i Jerusalem (Luk 24, 46-48), og de skulle være vidner om ham i Jerusalem "og lige til jordens ende". (ApG 1,8). Vi ønsker altså at give det tilbage til jøderne, som vi har modtaget gennem dem: Evangeliet om Jesus.

ad 2) Vores engagement i konflikten mellem jøder og palæstinensere er gennemgående apolitisk. Vi er hverken for den ene eller anden part. Vi er for freden. Vi ønsker Guds fred som overgår enhver forstand (Fil 4,7) for både jøder og palæstinensere, i erkendelse af at den eneste som kan nedrive fjendskabets mure og stifte virkelig fred er Jesus Messias. Han som er vor fred (Ef 2,14). I den aktuelle konflikt vil vi stille os på fredens side og tale for forsoning.

ad 3) Vi ønsker at den kristne kirke forsoner sig med sine jødiske rødder og kommer til at se, hvilken rigdom der ligger gemt i disse rødder. Det er vores ønske at enhver kristen kommer til en dybere forståelse af sig selv og sin tro gennem disse rødder, og at dette må føre til stadig større indsigt og velsignelse for den enkelte. Derfor ønsker vi at kirkens jødiske fortid må blive en naturlig del af dens selvforståelse samt være en identitetsskabende faktor for den enkelte kristne. Den sande menneskelige identitet – uanset race, kultur og baggrund – ligger i at tro og vide sig kendt og elsket af Gud, og at han ønsker fællesskab med den enkelte gennem sin søn, Jesus Messias. Derfor er IUs ønske, at den enkelte – gennem de tre ovenstående punkter – kommer til at opleve sand identitet gennem forsoning.

## www.ung.israel.dk

Uge 42 2009:  
**Studierejse til London**

Israelsmissionens Unge arrangerer studie-tur til London i efterårsferien fra d. 11-16. oktober.

Vi skal besøge og hjælpe Jews for Jesus, lære om jøderne i London ved Den Israelske Ambassade, besøge den jødiske avis Jewish Chronicle, besøge henholdsvis ortodokse og reformerte synagoger, en jødisk skole og lære om den britiske forståelse af Holocaust gennem museer og medier. Pris: 3500 kr. (3200 for IU-medlemmer). Tilmeld dig i dag, men senest d. 19. juni 2009 kl. 16.00. (ret til ændringer forbeholdes).

## Israelsmissionens Unge

### FALL FUEL 2009 I ÅRHUS

Sæt kryds i kalenderen i dag! Israelsmissionens Unge, Lokalforeningerne i Esbjerg og Århus arrangerer efterårsweekend for alle vores medlemmer i Danmark.

Kom og modtag noget IU som du kan tage med dig hjem til din hverdag. Dato: 23-24. oktober. Sted: Jakobskolen, Næringen 100, Skejby, 8200 Århus N.

**Tema: Jesus og Israels fester!**



### Kort Nyt

- 1. SommerOase 09:**  
IU-Århus og IU-DK sender IU-campingvognen derud med stand, og der laves et godt og undervisende program, samtidig med at der altid vil være kaffe på kanden. Kom og deltag i vore events, se film om Mellemosten, forsoning, jøder og Israel og styrk fællesskabet som IU'er. Der er desuden brug for dig som hjælper ved standen. Campingvognen ligger i Fælleskirkelejren – find os via vores flag med vores logo. Vi glæder os til at se dig.
- 2. Booking af møder E09-F10:**  
Hvis din foreningsbestyrelse, menighedsråd eller lærerstab på en efterskole mangler en underviser til en aften, eftermiddag eller en undervisningstime om formiddagen, så kontakt IU-mødeteamet og book et møde – samtidig med at du støtte vores arbejde med enten indsamling eller en gave. Kontakt IU via [ung@israel.dk](mailto:ung@israel.dk) eller se [ung.israel.dk](http://ung.israel.dk).
- 3. Adresseændringer:**  
Hjælp os med at fortælle dig som IU-medlem, hvad vi laver og arbejder for, ved at give os din nuværende adresse eller din forestående flytning. På den måde kan vi via to årlige nyhedsbreve og den gratis avis holde dig opdateret med tilbud, selv om du skifter adresse. Tak
- 4. Medlemskab:**  
Du kan blive medlem af Israelsmissionens Unge og støtte arbejdet med at give Jesus tilbage til det jødiske folk. Via dit medlemskab vil du modtage tilbud om undervisning ud fra vores Mission-statement, tilbud om studierejser, volontørophold i andre lande og om at være med i vores aktive indsats i Danmark. Medlemskabet koster kun 75 kr om året, og giver rabat på mange IU-events hvert år.
- 5. Ny IUDK-bestyrelse pr. april 2009:**  
Peter Bach Nikolajsen: formand, Charlotte Hummel-mose Nielsen.: næstformand, Mette Lysholm Hornstrup: Volontørkontakt.
- 7. Gave til IU:**  
En mulighed for dig til at være med i noget stort! Vælg du at støtte Israelsmissionens Unges arbejde med mission, identitet og forsoning i USA, Europa og Israel, så vælg i dag at give en gave til IU, der er en fradragsberettiget organisation. Din gave er grundlæggende for at vi kan hjælpe andre mennesker. Tak for en god gave! Reg.nr. 9743 og konto. nr. 0016529907.







## Volontør

Sommeren er foran os og det vil sige at mange IU'ere skal ud som volontører i enten New York eller Israel. Men der er flere opgaver:

 **London:** Hjælpe med et Jews for Jesus-outreach til jøder; som enten praktisk hjælp eller oppe på gaden i dialog med interesserede. Det foregår fra d. 1-14. Juli. Pris: kr. 5.000

 **Berlin:** Jews for Jesus planlægger to stk outreach til jøderne i Berlin. Hver outreach kommer til at vare en uge. Den første bliver en uge i Juni og den sidste uges outreach bliver en uge i December. Kontakt kontoret for mere info.

 **Rusland:** Jews for Jesus mangler også praktisk hjælp til deres outreach i Rusland hen over sommeren. Vil du derfor en to ugers tid til det russiske, så kontakt IU. Pris: Kr 5.000.

 **Ukraine:** Hvis du gerne vil hjælpe Jews for Jesus i Ukraine, så vil vi gerne hjælpe både dig og Jews for Jesus dér, med at sende dig og din passion dertil. Pris: kr. 5.000.

## Sommerlejr søger to unge mænd

**"Camp Gilgal" i Tyskland mangler din hjælp!**

D. 2-9. august 09: Lejr for 8-12.årige

D. 9-15. august 09: lejr for 13-15.årige

- Hvis du har et hjerte for at evangelisere til unge, kan du komme på Jews for Jesus' sommerlejr for jødiske børn. Børnene taler henholdsvis russisk, tysk og lidt engelsk. Lad ikke den sproglige udfordring stoppe jer!

Hvis du gerne vil ud som IU-volontør næste år (Forår 2010), så husk på deadlines for ansøgning. Se [ung.israel.dk/volontør](http://ung.israel.dk/volontør).

# MODSTAND [DEFIANCE]

Filmanmeldelse af den biografaktuelle "Modstand". ved Peter Madsen  
Originaltitel: Defiance (USA 2008, Scanbox)  
Instruktør: Edward Zwick (Den Sidste Samurai, Blood Diamond)  
Hovedroller: Daniel Craig, Liev Schriber, Jamie Bell, Iben Hjejle, Thomas Arana, Mark Feuerstein  
Genre: Drama  
Premieredato: 20 maj.

**M**odstand (Defiance) havde premiere d. 20 maj og kører nu i de danske biografer. Det er en utrolig men sand historie om de tre polske jødiske brødre fra familien Bielski, som under 2. Verdenskrig sætter sig op mod den massive tyske besættelsesmagt i skovene omkring den tidligere polsk-russiske grænse. Tiden for handlingen er år 1941, og tyskerne har størstedelen af Europa. Jøder myrdes systematisk i tusindvis, og håbet om en jødisk fremtid i frihed svinde.

De tre jødiske brødre Tuvia (Daniel Craig, James Bond – Quantum of Solace), Zus (Liev Schreiber – X-Men Origins: Wolverine) og Asael (Jamie Bell) flygter ind i skovene og begynder derfra at bekæmpe de tyske tropper. Snart spreder historien om deres heltedåd sig, og flere mennesker slutter sig til dem i et sidste desperat forsøg på at overleve og et brændende ønske om frihed.

Tuvia (Daniel Craig) bliver gruppens eftertænksomme og tilbageholdende leder, men hans beslutninger bliver udfordret af hans bror, Zus (Liev Schreiber) der er bekymret for, at Tuvias idealistiske planer vil betyde døden for dem alle. Asael, som er den yngste af brødrene, bliver fanget mellem hans brøders hårde rivalisering og da en hård og kold vinter sætter ind og en stadig kraftigere intern splid vokser, trues sammenholdet og

det bliver for alvor vanskeligt at holde håbet og idealerne i live i lejren.

### Tanker i forhold til filmen

Når jeg har set filmen tænker jeg på dens umiddelbare opbygning, og ser et tydeligt link til Anden Mosebog, hvor Moses vokser op og får til opgave at frelse jøderne fra slaveriet i Egypten. Dette synes at gå igen i denne film, idet brødrene Bielski hér ses som en fortolkning af Guds ønske om at lede israelitterne ud af Egypten, i frihed væk fra Faraos hårde hånd og ved brug af brødrene Moses og Aron. Brødrene Bielskis motivation til frelse af jøder, er dog her hævn over tabet af deres familie, hvilket fører dem til hundredvis af bange skjulte polske jøder, der leder efter en stærk leder. Tuvia viser sig som denne Moses-figur og Zus er som Aron, hans samvittighedsfulde og kritiske bror, der sammen leder jøderne fra slaveriet i frygt for nazisternes Endlösung, og til friheden i skovene hvor de bygger et samfund op, som de kalder "Jerusalem".

Uden at afsløre filmens afslutning, oplever jøderne i skoven umiddelbar frelse, men angribes senere af tysk militær. Således også det jødiske folk i Anden Mosebog, der vandrede gennem havet som et frelst folk, for kun at blive udfordret af 40 år i ørkenen. Men til sidst fik det jødiske folk det forjættede land under ledelse af hærføreren Josva. Filmen Modstand ønsker at vise den virkelige historie om begivenhederne i de østlige skove under 2.

Verdenskrig, men du skal selv ind i biograf-mørket for at afgøre om de polske jøder får deres forjættede land.

### Messias

I filmen hører man en ældre jødisk herre tale til Tuvia, historiens Moses-figur: "... jeg havde næsten mistet håbet, men du var sendt af Gud for vores frelse".

Jøderne dengang og i dag leder efter en lederfigur, en Messias, men vil ikke acceptere Jesus som deres Messias af mange grunde

som der ikke er plads til at nævne her. Men vi beder til og håber i Israelsmissionens Unge, at jøderne i dag anno 2009 må blive befriet fra uviljen mod at høre om Jesus. Må vi blot få lov til at tale til jøderne, fortælle dem at krigen mod frygt og død er vundet, og at helten der kan redde denne verden, føre mennesker fra slaveri og til evig frihed ikke hedder James Bond eller Tuvia Bielski. Han hedder Jesus Messias!



## FLYT DIT STUDIE TIL ISRAEL

Israelsmissionens Unge i Århus udvikler netop nu (sommeren 2009) et hæfte, der vil kunne give dig information og hjælp til at overføre et semesters studie fra dit danske universitet til et universitet i Israel eller Vestbredden. Hæftet vil indeholde informationer om hvordan du overflytter dit studie og at vores formål med projektet er, at du i Israel vil indgå i en international KFS-gruppe på



universitetet i Israel. Hæftet vil være klar til efter sommeren 2009. Kontakt Anne Dahlgaard på [dahlgir@hotmail.com](mailto:dahlgir@hotmail.com) hvis du er interesseret.

## Israelsmissionens Unge

Vigtige informationer

**IU kontoret:**  
Ydre Missions Hus,  
Nørregade 14  
6070 Christiansfeld -  
Tlf. 7456 2233  
[www.ung.israel.dk](http://www.ung.israel.dk)

**Ungdomssekretær**  
**Peter Madsen**  
[unge@israel.dk](mailto:unge@israel.dk) - Tlf. 3029 2075  
**Volontørkoordinator**  
**Jeanette Wind**  
[kontor@israel.dk](mailto:kontor@israel.dk)

**IU-formand:**  
Peter Bach Nikolajsen  
[peterbach30@hotmail.com](mailto:peterbach30@hotmail.com)  
**Red.: side 7 og 8:**  
Peter Madsen  
**Møder:**  
Ring til IU-kontoret

**Projekter:**  
✦ Meet The People  
✦ Forsoningsprojektet  
Musalaha  
✦ Studenterarbejde i KFS/IFES  
✦ Jews For Jesus  
✦ Jøder i Østen